

Número 174
Segundo Aranguren y Arizabalaga

En la página 599 del
Tomo 174 del Registro
civil de 1911
consta inscrito en el libro
de 1911 de 1911
Aranguren y Arizabalaga
nacido el día 23
de Septiembre de 1911
de 1911 de 1911

En la Ciudad de San Sebastián a los diez
y siete y media del día cuatro de Mayo de mil no
veientos ocho, ante D. Pedro de Bustinduy, Jefe
municipal y D. Edo. Guerrero, Secretario, comparecen
con su cédula personal D. Pedro Aranguren,
natural de Segura (Guipúzcoa) de treinta años
de edad, carpintero, domiciliado en esta Capital Calle
del Príncipe número cuarenta y uno, piso cuarto,
derecha y declaro:

Que a los once y media de anteaño, nació
un niño en la casa del declarante.

Que es hijo legítimo del compareciente y de su mu-
jer D^a Agustina Arizabalaga, natural de Ori-
ta (Guipúzcoa) de treinta y dos años de edad y documen-
ta en el de su marido.

Que es niño por la línea paterna de D. Agosti-
to, natural de Arizumi (Barroto) y de D^a Dolores
Migra, natural de Arizguda (Guipúzcoa), por
la materna de D. Sebastián, natural de dicha vi-
lla de Arizguda y de D^a Josefa Legarpi, natural de
Legarpi (Guipúzcoa).

Y que al expresado niño se le ha puesto el
nombre de Segundo.

Presencian esta inscripción D. Joaquín Olivi-
ra y D. Gregorio Guriogola, naturales respectiva-
mente de Cebadín (Guipúzcoa) y esta ciudad, mayores de
edad, de estado soltero, empadronados y de esta localidad.

Hecha esta cédula por los comparecientes y hallán-
dola conforme, se sella y firman con sus Jueces,
que certifico = Cumplido = Hecho = Vale.

Pedro Bustinduy

Edo. Aranguren

Gregorio Guriogola

Agustina

Josefa



Tomo/Liburukia : 00082 - Página/Orrialdea: 129V

En el presente documento constan los datos obrantes en la base central de datos de las personas inscritas en los Registros Civiles, dependiente de la SECRETARÍA DE ESTADO DE JUSTICIA, Ministerio de la Presidencia, Justicia y Relaciones con las Cortes. Este documento contiene la reproducción íntegra del asiento correspondiente obrante en Tomo **00082** página **129V** de la Sección **1ª** de este Registro Civil.

Donostia-San Sebastián , veintitrés de septiembre de dos mil veinticinco

P: 2/2

Asoc. Rep. Irun. Nicolás Guerendiain

FECHA Y HORA DEL DOCUMENTO
23/09/2025 10:41

DIRECCIÓN DE VALIDACIÓN
<https://sede.mjusticia.gob.es/es/comprobacion-autenticidad>

FIRMADO ELECTRÓNICAMENTE POR
Secretaría de Estado de Justicia



RG:BkH5-Qen5-Uaqf-An6z

NÚMEROS		CALLE	NÚMERO DE LA CASA O DE LA FRENTE	NOMBRES Y APELLIDOS	SEXO - VARÓN O MUJER	EDAD	SOLTERO O VIUDO	PARENTESCO O RAZÓN DE CONDOMINIO CON EL CAJERO DE FAMILIA	ASARE LEER	ESCRIBIR	NATURALEZA	NACIONALIDAD	PROFESIÓN, OFICIO U OCUPACIÓN	RESIDENCIA LEGAL PUNTO DONDE TIENE SU RESIDENCIA COMO VECINO O COMO DOMICILIADO	TIEMPO QUE LLEVA RESIDIENDO EN EL PUNTO DONDE SE ENCUENTRA
DE LAS PERSONAS DE CADA CELESTIAL	DE LAS PERSONAS DE CADA CELESTIAL	PLAZA, PUERTO, CAMERAS, CONTADOR, ETC.									AYUNTAMIENTO	PROVINCIA Y PARA LOS EXTRANJEROS NACIÓN	DE LOS EXTRANJEROS	AYUNTAMIENTO	PROVINCIA Y PARA LOS EXTRANJEROS NACIÓN
266	7	Pedregal	28	Tomás Lechuga Amatoym	Varón	Colón	Soltero	Mujer	de	de	Colón	Guatemala	Dependiente	San	Guatemala
				Luis	Varón	16 años	Soltero	Mujer	de	de					16 años
				Miguel	Varón	13 años	Soltero	Mujer	de	de					13 años
				Isabel	Mujer	19 años	Soltera	Mujer	de	de			Modista		19 años
267	8		30	Guillermo Amatoym Lechuga	Varón	14 años	Soltero	Colón	de	de	Guatemala		Labrador de caña		14 años
				Guillermo Amatoym Lechuga	Varón	15 años	Soltero	Mujer	de	de	Guatemala		Agricultor		15 años
				Segundo	Varón	13 años	Soltero	Mujer	de	de			Trabajo de campo		13 años
				Angelito	Mujer	10 años	Soltera	Mujer	de	de	San				10 años
268	9			Isabel Lechuga Amatoym	Mujer	33 años	Viuda	Colón	de	de			Labrador de caña		33 años
				Isabel Lechuga Amatoym	Mujer	29 años	Soltera	Mujer	de	de			Modista		29 años
				Guillermo	Varón	27 años	Soltero	Mujer	de	de			Dependiente de caña		27 años
				Ana	Mujer	23 años	Soltera	Mujer	de	de			Modista		23 años
				Concepción	Mujer	18 años	Soltera	Mujer	de	de					18 años
				Amatoym Lechuga	Varón	13 años	Soltero	Mujer	de	de			Dependiente de caña		13 años
				María	Mujer	12 años	Soltera	Mujer	de	de			Modista		12 años
				Guillermo	Varón	11 años	Soltero	Mujer	de	de					11 años
				María	Mujer	8 años	Soltera	Mujer	de	de					8 años
269	6			Guillermo Lechuga Amatoym	Varón	24 años	Soltero	Colón	de	de			Dependiente de caña		24 años
				Isabel Lechuga Amatoym	Mujer	23 años	Soltera	Colón	de	de			Labrador		23 años
				Isabel Lechuga Amatoym	Mujer	15 años	Soltera	Mujer	de	de			Trabajo de campo		15 años
				Segundo	Varón	13 años	Soltero	Mujer	de	de					13 años
				Guillermo	Varón	11 años	Soltero	Mujer	de	de					11 años
				María	Mujer	8 años	Soltera	Mujer	de	de					8 años
270	5			Guillermo Lechuga Amatoym	Varón	26 años	Soltero	Colón	de	de	Guatemala	Guatemala	Ministro		26 años

NÚMEROS	Calle, plaza, pasco, caserio, cortijada etc.	Núm. de la casa o de la vivienda	NOMBRES Y APELLIDOS	SEXO	Fecha del nacimiento	Soltero, casado o viudo	Parentesco o razón de convivencia con el cabeza de familia	NATURALEZA	Nacionalidad de los extranjeros	Profesión u ocupación	Renta anual o jornal diario	RESIDENCIA LEGAL		Tiempos que lleva residiendo en este Municipio donde se inscribe	¿Es ausente? ¿Es transeunte? Se pondrá A o T según proceda	Clasificación vecino o transeunte
								Municipio	Provincia (y para los extranjeros) Nación			Municipio	Provincia (para los extranjeros) Nación			
263	4	25	Pilar Sanchez Jaramila	H	22 Mayo 1910	sol.	hija	Chini	Guip.	labradora		Chini	Guip.	18 a		dom.
264	7	27	Alfonso Santant Murguía	V	17 Sept. 1878	casado	hijo	Reutina		labradora				40 a		dom.
			Maria Juante Juante	H	2 Mayo 1878	sol.	hija	Chini		labradora				50 a		dom.
			José Santant Juante	V	16 Feb. 1906	sol.	hijo			labradora				20 a		dom.
			Clara	H	9 Abril 1908					labradora				18 a		dom.
			Guano	V	13 Mayo 1910					labradora				16 a		dom.
			Maria	V	11 Sept. 1912					labradora				7 a		dom.
			Bernina	H	20 Feb. 1921					labradora				30 a		dom.
265	1	28	Maria Morales Pantoja	V	25 Nov. 1894	casado	cabecera	Balsamor	Guip.	labradora				39 a		dom.
			Luisa Arribas Pantoja	H	11 Mar. 1897	sol.	hija	Chini	Guip.	labradora				1 a		dom.
			Luis Morales Arribas	V	11 Mayo 1903	sol.	hijo			labradora				4 a		dom.
			Pilar	H	27 Nov. 1904					labradora				2 a		dom.
			Luis	V	5 Feb. 1907					labradora						dom.
266	5	30	Agustina Luján Salgado	H		muerta	cabecera	Reutina	Guip.	labradora				20 a		dom.
			Agustina Luján Salgado	V	2 Mayo 1908	sol.	hija	Reutina		labradora				17 a		dom.
			Angel	H	2 Oct. 1911			Chini		labradora				3 a		dom.
			Antonio Luján Salgado	V	13 Junio 1907			Reutina		labradora				5 a		dom.
			Alfonso Luján Salgado	V	7 Nov. 1908			Reutina		labradora				20 a		dom.
267	5	30	Patricia Luján Salgado	H	11 Feb. 1918	muerta	cabecera	Reutina	Guip.	labradora				21 a		dom.
			Bernina Luján Salgado	H	10 Feb. 1903	sol.	hija	Chini		labradora				21 a		dom.
			Luisa Luján Salgado	V	6 Feb. 1907	casado	hija			labradora				21 a		dom.
			Maria Luján Salgado	H	10 Feb. 1907	sol.	hija			labradora				21 a		dom.
			Cladio Luján Salgado	V	21 Sept. 1908	sol.	hijo			labradora				21 a		dom.
268	8	30	Agustina Recarte Jaramila	V	6 Sept. 1816	casado	cabecera			labradora				43 a		dom.
			María Gaskelmuera Jaramila	H	27 Julio 1890	sol.	hija			labradora				38 a		dom.
			José Recarte Gaskelmuera	H	31 Oct. 1915	sol.	hijo			labradora				13 a		dom.
			Guillermo	V	27 Mayo 1917					labradora				11 a		dom.
			Román	V	3 Mar. 1919					labradora				19 a		dom.
			Miguel	H	3 Mayo 1920					labradora				8 a		dom.
			Guillermo	H	28 Mayo 1922					labradora				7 a		dom.
			Angel	V	5 Mayo 1924					labradora				5 a		dom.
269	4	30	Miguel Chao Gomez	V	5 Julio 1898	casado	cabecera	Reutina	Guip.	labradora				29 a		dom.
			Patricia	H	4 Oct. 1901	sol.	hija	Chini	Guip.	labradora				4 a		dom.
			Luisa	V	13 Feb. 1905	sol.	hija			labradora				3 a		dom.
			Clara	H	5 Mayo 1907	sol.	hija			labradora				1 a		dom.

(a) Cabeza de familia, vecino, domiciliado o transeunte. En los cabeza de familia se especificará además si son vecinos o transeuntes.

KL. MAUTHAUSEN

T/D Nr.

183516

FRANZUREN-ARRIZABALGA, Segunda

NAME

Vorname

2. 5. 1908, St. Sebastian,

Geb.-Dat.

Geb.-Ort

Häftl.-Nr.

Häftl. Pers. Karte

☐

Korrespondenz

☐

Häftl. Pers. Bogen

☐

Effektenkarte

☐

Schreibst.-Karte

☐

Nummernkarte

☐

Blockkarte

☐

Revierkarte

☐

Krankenblätter

☐

Todesfallaufnahme . . .

☐

Todesmeldung

☐

Sterbeurkunde

☐

Dokumente:

2

Inf. Karten:

Bemerkungen:

Umschlag-Nr.:

**Comité international de la Croix-Rouge****Agence centrale des Prisonniers de guerre****GENÈVE (Suisse)**

Date	2.11.42	Référence	S.Espagnol
Date		Reference	EEs 1478
Datum		Bezug	IP/MM

An das
DEUTSCHE ROTE KREUZ
BERLIN SW 61
Blücherplatz 2

Das INTERNATIONALE KOMITEE VOM
ROTEN KREUZ bittet höflichst um Auskunft über
den gegenwärtigen Aufenthalt und das Befinden von:

ARANGUREN ARRIZABALAGA Segundo
Spanier
Geb. 2.5.08 in San Sebastian
Nr. 24835
STALAG XII D

Anfragesteller:

SOLER FERNANDEZ Bonifacia
Calle Santiago 35 10
IRUN
Spanien

siehe Tocal Zipse Hnt.

2930

Reichssicherheitshauptamt

IV A 2 - B.Nr. 4217/43 -

Bitte im Schriftverkehr dieses Geschäftszeichen, das Datum und den Gegenstand angeben

Berlin SW 11, den 15. Juli 1943
Prinz-Albrecht-Straße 8
Ortsanruf 12 00 40 - Fernanruf 12 64 21



An das

Deutsche Rote Kreuz
-Präsidium Führungsstab-

Berlin SW 11
Blücherplatz 2.

Betrifft: Span. Staatsangehörigen Segundo
A r a n g u r e n - Arrizabalaga,
geb. am 2.5.1908 in St. Sebastian.

Bezug: Dort. Schreiben vom 7.6.1943 - Aktz.
VII/3a Ho.

Der in den von dort übermittelten
Listen aufgeführte obengenannte Rotspanier
sitzt im Lager Mauthausen ein. Er wurde ärzt-
lich untersucht und für gesund befunden.

Im Auftrage:

A handwritten signature, possibly 'L. H.', enclosed in a rough triangular outline.

erl. d. Liste